

Ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման հարկային հաշիվ

[1] Դուրս գրման ամսաթիվ			Հարկային հաշիվ (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)		[2] Մերիա	[3] Համար
8	Մարտ	2025 թ.			A	1034051545
[4] Մատակարարման ամսաթիվ			Ճշգրտվող հաշվի			
8	Մարտ	2025 թ.	Սերիա	Համար		
			Ճշգրտվող հաշվի դուրս գրման ամսաթիվ			
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ	[6] Համար		
			Արժույթ 9/11			
[7] Լրացուցիչ տվյալներ						
[7.1] ՀԳՄ կտրոնի համար						

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի տվյալներ

[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ)	0	1	0	0	6	8	1	3		
[9] Անվանում	«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՄԳԸ)									
[10] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար	0	1	0	0	6	8	1	3	/	1
[11] Բանկի անվանում	Հայեկոնոմբանկ ԲԲԸ				Հաշվեհամար 163288639103					
[12] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ՔԱՆԱՔԵՈՒ-ՉԵՅԹՈՒՆ ՔԱՆԱՔԵՈՒ-ՉԵՅԹՈՒՆ ԹԱՂԱՄԱՍ Դ.ԱՆՀԱՂԹԻ Փ. 19/1 70									
[13] Լրացուցիչ տվյալներ										

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի տվյալներ

[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ) (անձը հաստատող փաստաթուղթ, սերիա և/կամ համար, ՀԾՀ)	0	2	8	8	2	9	1	3	
[15] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար									
[16] Անվանում	«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ» Պետական կառավարչական հիմնարկ								
[17] Բանկի անվանում	ՀՀ ՖՆ Աշխատակազմի գործառնական վարչություն				Հաշվեհամար 900011049252				
[18] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹԱՂԱՄԱՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130								
[19] Լրացուցիչ տվյալներ	Անուն, ազգանուն								
[20] Ուժ միջոցով	Համար								
	Լիազորագիր				Ամսաթիվ				

Ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման հարկային հաշիվ

[21] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկ

N	Ծառայության (աշխատանքի) անվանում (ընդամենը)	Չափման միավոր	Ընդհանուր ծավալ (ժամանակաշրջան)	Միավորի գին	Զեռն (%)	Արժեք	ԱՆՀ դրույթաչափ (%)	ԱՆՀ գումար	Գործարքի տեսակ	Ընդամենը
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ա.Ն.Նիկողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ուղևորներին-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	3	5833.3333		17500	20	3500		21000
2	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ուղևորներին-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	2	5833.3333		11666.67	20	2333.33		14000
						29166.67	X	5833.33	X	35000

Առաքող EDUARD APRIYAN 2609850328

Ստացող _____
ստորագրությունը (անուն, ազգանուն)



Կատարող
«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ.
 Հասցե՝ ՀՀ, ք Երևան, Նալբանդյան 50, բն. 3
 հ/հ 163288639103
 Հայկերենումբանկ «Տիգրան Մեծ» մ/ճ
 ՀՎՀՀ 01006813

Պատվիրատու
«ՀՀ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ»
 Պետական կառավարչական հիմնարկ
 գտնվելու վայրը՝ ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ
 ԹԱՂԱՄԱՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130
 Հ/Հ 900011049252
 ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն
 ՀՎՀՀ 02882913

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ N 016
ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՄ ԴՐԱ ՄԻ ՄԱՍԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ
ՀԱՆՁՆՄԱՆ-ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ

«08» «մարտի» 2025թ.

Պատվիրատուն և Պայմանագրի կողմը՝ հիմք ընդունելով պայմանագրի կատարման վերաբերյալ «08» «մարտի» 2025թ. դուրս գրված N A1034051545 հաշիվ ապրանքագիրը, կազմեցին սույն արձանագրությունը հետևյալի մասին.

Պայմանագրի շրջանակներում Պայմանագրի կողմը մատուցել է հետևյալ ծառայությունները՝

N	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	Մատուցված ծառայությունների քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը		վճարման ենթակա գումարը /հազար դրամ/	վճարման ժամկետը /ըստ վճարման ժամանակացույցի
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի		
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ա.Նիկողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	3 ժամ	3 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	21,00	1-ին եռամսյակ
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	2 ժամ	2 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	14,00	1-ին եռամսյակ

Սույն արձանագրության երկկողմ հաստատման համար հիմք հանդիսացած հարկային հաշիվը դրական եզրակացությունը հանդիսանում են սույն արձանագրության բաղկացուցիչ մասը և կցվում են:

Ծառայությունը հանձնեց


 (ստորագրություն)
Ա. ԽԱՅԱՏՐՅԱՆ
 ազգանուն
 Կ.Տ

Ծառայությունը ընդունեց


 (ստորագրություն)
Ռ.ՆԵՐՍԻՅԱՆ
 ազգանուն
 Կ.Տ

ԱԿՏ N 016

պայմանագրի արդյունքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսելու վերաբերյալ

Սույնով արձանագրվում է, որ ՀՀ ՆԳՆ -ի (այսուհետ՝ Գնորդ) և «ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ—ի (այսուհետ՝ Վաճառող) միջև 2025թ. մարտի 08-ին դուրս գրված N A1034051545 հաշիվ ապրանքագրի կայանագրի կնքման ամսաթիվը 2025թ. մարտի 08-ին հանձնման-ընդունման նպատակով Գնորդին հանձնեց ստորև նշված ապրանքները.

Ապրանքի		
անվանումը	չափման միավորը	քանակը (փաստացի)
Բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	3
Բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	2

Սույն ակտը կազմված է 2 օրինակից, յուրաքանչյուր կողմին տրամադրվում է մեկական օրինակ:

Ծառայությունը հանձնեց
(ստորագրություն)
Ա. Խաչատրյան
ազգանուն
Կ.Տ

Ծառայությունը ընդունեց
(ստորագրություն)
Ռ. Ներսիսյան
ազգանուն
Կ.Տ

ԵԶՐԱԿԱՑՈՒԹՅՈՒՆ N 016

ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

«08» «մարտի» 2025թ.

Պատվիրատուի անվանումը ՀՀ ՆԳՆ

Պայմանագրի կողմի անվանումը «ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ

Վերոհիշյալ պայմանագրի շրջանակներում ձեռք են բերվել հետևյալ ապրանքները (ծառայություններ)՝

N	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	Մատակարարված ապրանքների, կատարված աշխատանքների, մատուցված ծառայությունների քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը	
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ա.Նիկողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ուսերեն-հայերեն-ուսերեն	3 ժամ	3 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ուսերեն-հայերեն-ուսերեն	2 ժամ	2 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ

Նշումներ հանրային հսկողություն իրականացնող անձի կողմից ներկայացված դրական դիրքորոշման վերաբերյալ՝ անկա չէ :

Նշումներ անհամապատասխանությունների մասին՝

Անհամապատասխանությունները բացակայում են:

Հիմք ընդունելով վերոգրյալը, տալիս եմ դրական եզրակացություն:
(դրական/բացասական)

«10» «03» 2025թ. Գնման հայտը նախագծած ներկայացուցիչ՝



[Handwritten Signature]
ստորագրություն

/անուն ազգանուն

Արձանագրություն

/ Թարգմանիչ հրավիրելու մասին /

17.02.2025թ.

ք. Երևան

Ես՝ ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ՝ **Ա. Նիկողոսյան** մասնակցությամբ ռուսերեն լեզվի թարգմանիչ՝ **Հարութ Ավանեսյանի** կազմեցի սույն արձանագրությունը այն մասին, որ 17.02.2025թ.-ին բաժին է հրավիրվել «Արթ Քոնսալթինգ» ՍՊԸ-ի ռուսերեն լեզվի թարգմանիչ՝ **Հարութ Ավանեսյանը** Մարիա Անդրեյի Դեևայի դեղորայքային թունավորում ստանալու վերաբերյալ թարգմանություն կատարելու համար: Մ.Դեևան չի տիրապետում հայերեն գրավոր և բանավոր լեզվին, այլ տիրապետում է ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին:

Հ.Ավանեսյանին պարզաբանվել է ՀՀ Քր. Դատ. օր.-ի 61-րդ հոդվածով նախատեսված իր իրավունքներն ու պարտականություններն և նախազգուշացվել է ՀՀ Քր. Օր.-ի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

Արձանագրեց՝



Ա. Նիկողոսյան

Թարգմանիչ՝



Հ. Ավանեսյան

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՊԳՎ Վրասկիի թևերի
վերահսկ. սես. խմբի Վ. Զինգույանի
մարտնչի

գտնվող Վարկա Կենտրոնի Պետալի վրասկիայ
հրահանգով

«17» 02 2025թ. արձանագրությամբ/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված
«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանը

«17» 02 2025թ. ժամը 19:08 մինչև «17» 02 2025թ.
ժամը 21:58 կատարել է բանավոր թարգմանություն ուսերենից հայերեն և հայերենից
ուսերեն:

140.

Պատվիրատու՝ Արմեն Վ. Զինգույանի

Կատարող՝ Գ. Գ. Վան Կ. Վան Կ. Վան Կ.

«17» 02 2025թ.

ԱՐԶԱՆ ԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

Թարգմանիչ հրավիրելու մասին

« 17 » 02 . 2025թ.

ք. Երևան

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արարկիրի բաժին ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայր օժուրեն Նորիկի Ասատրյանս վերանայելով վարույթում գտնվող Շոքատնեյ Վրչապետյան վերաբերյալ նախապատրաստված նյութերը:

Նկատի ունենալով, որ Շ. Վրչապետյան չի ՀՀ քրեական դատավարության լեզվին՝ հայերենի գրավոր և բանավոր խոսքին, ուստի անհրաժեշտ է հնարավորություն ընդձեռնել նրանց թարգմանիչ օգնությամբ իրականացնել քրեադատավարական օրենսգրքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերագրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 27 հոդվածի պահանջներով:

1. Նախապատրաստվող նյութերով որպես թարգմանիչ հրավիրել <<Արթ Քոնսալթինգ>> ՍՊԸ-ի թարգման Դինգա Վրչապետյան Է.Բ.Է., ով ազատորեն տիրապետում է հայերեն և ռուսերեն լեզուներին ու գործով չջանազրգոված անձ է:
2. Դինգա Վրչապետյան Է.Բ.Է. պարզաբանել ՀՀ քրեական դատավարության 61 հոդվածով նախատեսված իր իրավունքները և պարտականություններն ու նախազգուշացնել ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ Քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

Ավագ տեսուչ՝

Ռ. Զ. Աբախյան

Ռ. Վահագնյան

Ծանոթացա արձանագրությանը, ինձ պարզաբանվել են իմ իրավունքներն ու պարտականությունները:

Թարգման՝

ՄԳ

Դ. Վրչապետյան

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ԽՈԳՎ Արտակարգ ծառայության
տնօրեն, ոստ. ծառայ. Բ. Պատրիկյան կատմությունը և
խարտիչների օգնության հասցեների վերաբերյալ
գտնվող և փոխանակվող փաստաթղթեր

«17» 02 2025թ. արձանագրությամբ/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված

«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Ինգա Արամի Մկրտումյանը

«17» 02 2025թ. ժամը 23:40 մինչև «18» 02 2025թ.

ժամը 01:30 կատարել է բանավոր թարգմանություն ռուսերենից հայերեն և հայերենից
ռուսերեն:

110

Պատվիրատու՝ Բ. Ս. Պատրիկյան Բ. Պատրիկյան

Կատարող՝ ՍԿԻ Ի. Մկրտումյան

«18» 02 2025թ.

Ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման հարկային հաշիվ

[1] Գույք գրման ամսաթիվ			Հարկային հաշիվ (ծառայությունների մատուցման, աշխատանքների կատարման)	[2] Մերիա	[3] Համար
8	Մարտ	2025 թ.		A	1138840785
[4] Մատակարարման ամսաթիվ			Ճշգրտվող հաշվի		
8	Մարտ	2025 թ.	Սերիա	Համար	
			Ճշգրտվող հաշվի դուրս գրման ամսաթիվ		
Պայմանագիր			[5] Կնքման ամսաթիվ	[6] Համար	
			<i>Արաբկյան 1</i>		
[7] Լրացուցիչ տվյալներ					
[7.1] ՀԴՄ կտրոնի համար					

Ծառայություններ մատուցող (աշխատանքներ կատարող) անձի տվյալներ									
[8] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ)	0	1	0	0	6	8	1	3	
[9] Անվանում	«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն (ՍՊԸ)								
[10] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար	0	1	0	0	6	8	1	3	/ 1
[11] Բանկի անվանում	Հայէկոնոմբանկ ԲԲԸ				Հաշվեհամար 163288639103				
[12] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ՔԱՆԱՔԵՆ-ՉԵՑԹՈՒՆ ՔԱՆԱՔԵՆ-ՉԵՑԹՈՒՆ ԹԱՂԱՄԱՍ Դ.ԱՆՀԱՂԹԻ Փ. 19/1 70								
[13] Լրացուցիչ տվյալներ	ԵՐԵՎԱՆ ՔԱՆԱՔԵՆ-ՉԵՑԹՈՒՆ ՔԱՆԱՔԵՆ-ՉԵՑԹՈՒՆ ԹԱՂԱՄԱՍ Դ.ԱՆՀԱՂԹԻ Փ. 19/1 70								

Ծառայություններ (աշխատանքներ) ստացող անձի տվյալներ									
[14] Հարկ վճարողի հաշվառման համար (ՀՎՀՀ) (անձը հաստատող փաստաթուղթ, սերիա և/կամ համար, ՀՃՀ)	0	2	8	8	2	9	1	3	
[15] Ավելացված արժեքի հարկ վճարողի հաշվառման համար									
[16] Անվանում	«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ» Պետական կառավարչական հիմնարկ								
[17] Բանկի անվանում	ՀՀ ՖՆ Աշխատակազմի գործառնական վարչություն				Հաշվեհամար 900011049252				
[18] Գտնվելու վայր (հասցե)	ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԹԱՂԱՄԱՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130								
[19] Լրացուցիչ տվյալներ									
[20] Ում միջոցով	Մնուն, ազգանուն								
	Լիազորագիր	Համար			Ամսաթիվ				

[21] Ծառայությունների մատուցման (աշխատանքների կատարման) ծավալի և վճարման ենթակա գումարի հաշվարկ										
N	Ծառայության (աշխատանքի) անվանում (բովանդակություն)	Չափման միավոր	Ընդհանուր ծավալ (ժամանակ (գրգռման)	Միավորի գին	Չեղչ (%)	Արժեք	Առևճարման արժեքը (%)	Մուրազու չափ	Գործարարի հոսանք	Ընդամենը
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոքյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	3	6666.6666		20000	20	4000		24000
2	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի ՀՎՀ ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Հ.Ֆահրադյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	1.5	6666.6666		10000	20	2000		12000
3	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ս.Վարդապարյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	ժամ	3.5	5833.3333		20416.67	20	4083.33		24500
4	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոքյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	1.5	5833.3333		8750	20	1750		10500
5	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	2	6666.6666		13333.33	20	2666.67		16000
6	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արարկ իրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Պողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	ժամ	1.5	5833.3333		8750	20	1750		10500
Ընդամենը						81250	X	16250	X	97500

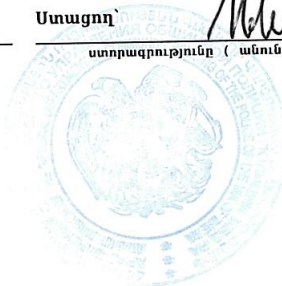
Առաքող՝ EDUARD APRIYAN 2609850328

Ստացող՝

ստորագրությունը (անունը, ազգանունը)

ստորագրությունը (անունը, ազգանունը)

08/03/2025 17:30:09



Կատարող
«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ
 Հասցե՝ ՀՀ, ք Երևան, Նալբանդյան 50, բն. 3
 հ/հ 163288639103
 Հայէկոնոմբանկ «Տիգրան Մեծ» մ/ճ
 ՀՎՀՀ 01006813

Պատվիրատու
«ՀՀ ՆԵՐՔԻՆ ԳՈՐԾԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ»
 Պետական կառավարչական հիմնարկ
 գտնվելու վայրը՝ ԵՐԵՎԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆ ԿԵՆՏՐՈՆ
 ԹԱՂԱՄԱՍ ՆԱԼԲԱՆԴՅԱՆ Փ. 130
 Հ/Հ 900011049252
 ՀՀ ՖՆ գործառնական վարչություն
 ՀՎՀՀ 02882913

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ N 015
ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՄ ԴՐԱ ՄԻ ՄԱՍԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ
ՀԱՆՁՆՄԱՆ-ԸՆԴՈՒՆՄԱՆ

«08» «մարտի» 2025թ.

Պատվիրատուն և Պայմանագրի կողմը՝ հիմք ընդունելով պայմանագրի կատարման վերաբերյալ «08» «մարտի» 2025թ. դուրս գրված N A1138840785 հաշիվ ապրանքագիրը, կազմեցին սույն արձանագրությունը հետևյալի մասին.

Պայմանագրի շրջանակներում Պայմանագրի կողմը մատուցել է հետևյալ ծառայությունները՝

N	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	Մատուցված ծառայությունների քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը		վճարման ենթակա գումարը /հազար դրամ/	վճարման ժամկետը /ըստ վճարման ժամանակացույցի
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի		
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոբյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	3 ժամ	3 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	24,00	1-ին եռամսյակ
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ՀԿՎ ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Հ.Ֆահրադյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	12,00	1-ին եռամսյակ
3.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ս.Վարդապետյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	3,5 ժամ	3,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	24,50	1-ին եռամսյակ
4.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոբյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	10,50	1-ին եռամսյակ
5.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	2 ժամ	2 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	16,00	1-ին եռամսյակ
6.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Պողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ	10,50	1-ին եռամսյակ

Սույն արձանագրության երկկողմ հաստատման համար հիմք հանդիսացած հարկային հաշիվը դրական եզրակացությունը հանդիսանում են սույն արձանագրության բաղկացուցիչ մասը և կցվում են:

Ծառայությունը հանձնեց

 (ստորագրություն)
Ա. Խաչատրյան
 ազգանուն՝ Կ.Տ

Ծառայությունը ընդունեց

 (ստորագրություն)
Ռ. Ներսիսյան
 ազգանուն՝ Կ.Տ

ազգանուն՝ Կ.Տ

ԱԿՏ N 015

պայմանագրի արդյունքը Գնորդին հանձնելու փաստը ֆիքսելու վերաբերյալ

Սույնով արձանագրվում է, որ ՀՀ ՆԳՆ -ի (այսուհետ՝ Գնորդ) և «ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի
Գնորդի անվանումը Վաճառողի անվանումը

(այսուհետ՝ Վաճառող) միջև 2025թ. մարտի 08-ին դուրս գրված N A1138840785 հաշիվ ապրանքագրի
պայմանագրի կնքման ամսաթիվը պայմանագրի համարը

շրջանակներում Վաճառողը 2025թ. մարտի 08-ին հանձնման-ընդունման նպատակով Գնորդին հանձնեց ստորև նշված ապրանքները.

Ապրանքի		
անվանումը	չափման միավորը	քանակը (փաստացի)
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	3
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	1,5
Բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	ժամ	3,5
Բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	ժամ	1,5
Բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	ժամ	2
Բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	ժամ	1,5

Սույն ակտը կազմված է 2 օրինակից, յուրաքանչյուր կողմին տրամադրվում է մեկական օրինակ:

Ծառայությունը հանձնեց

(ստորագրություն)
Վ. Խաչատրյան
ազգանուն՝
Կ.Տ

Ծառայությունը ընդունեց

(ստորագրություն)
Ռ. Ներսիսյան
ազգանուն՝
Կ.Տ

ԵԶՐԱԿԱՑՈՒԹՅՈՒՆ N 015

ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԿԱՏԱՐՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆՔՆԵՐԻ ՎԵՐԱԲԵՐՅԱԼ

«08» «մարտի» 2025թ.

Պատվիրատուի անվանումը **ՀՀ ՆԳՆ**

Պայմանագրի կողմի անվանումը **«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ**

Վերոհիշյալ պայմանագրի շրջանակներում ձեռք են բերվել հետևյալ ապրանքները (ծառայություններ)՝

N	Մատակարարված ապրանքների, կատարված աշխատանքների, մատուցված ծառայությունների					
	անվանումը	տեխնիկական բնութագրի համառոտ շարադրանքը	քանակական ցուցանիշը		կատարման ժամկետը	
			ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի	ըստ պայմանագրով հաստատված գնման ժամանակացույցի	փաստացի
1.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոքյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	3 ժամ	3 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
2.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ՀԿՀ ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Հ.Ֆահրադյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
3.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ս.Վարդազարյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	3,5 ժամ	3,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
4.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ.Ենոքյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն ռուսերեն-հայերեն-ռուսերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
5.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի ավագ տեսուչ, ոստիկանության մայոր Ռ.Ասատրյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն պարսկերեն-հայերեն-պարսկերեն	2 ժամ	2 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ
6.	Թարգմանչական ծառայություններ	ՀՀ ՆԳՆ Ո ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության կապիտան Ա.Պողոսյանի արձանագրությամբ բանավոր թարգմանություն անգլերեն-հայերեն-անգլերեն	1,5 ժամ	1,5 ժամ	1-ին եռամսյակ	1-ին եռամսյակ

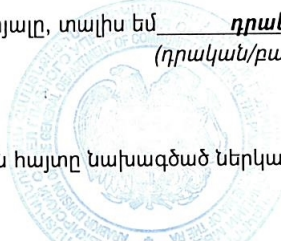
Նշումներ հանրային հսկողություն իրականացնող անձի կողմից ներկայացված դրական դիրքորոշման վերաբերյալ՝ անկա չէ :

Նշումներ անհամապատասխանությունների մասին՝

Անհամապատասխանությունները բացակայում են:

Հիմք ընդունելով վերոգրյալը, տալիս եմ դրական եզրակացություն:
 (դրական/բացասական)

«10» «03» 2025 թ. Գնման հայտը նախագծած ներկայացուցիչ՝



[Signature]
 ստորագրություն

/անուն ազգանուն

Արձանագրություն
/թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

ք. Երևան

<< 12 >>. 02.2024թ.

Ես՝ ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Ֆ. Ենոքյանս մասնակցությամբ պարսկերեն լեզվի թարգմանիչ՝ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանի կազմեցի սույն արձանագրությունը այն մասին, որ << 12 >> 02.2025թ-ին Արաբկիրի բաժնի է հրավիրվել << Արթ Զոնասարթինգ >> ՍՊԸ-ի պարսկերեն լեզվի թարգմանիչ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանը Սաֆար Մուսավի Շամինին հարցման ենթարկելու վերաբերյալ թարգմանություն կատարելու համար: Սաֆար Մուսավի Շամինին չի տիրապետում հայերեն գրավոր և բանավոր լեզվին այլ տիրապետում են պարսկերեն գրավոր և բանավոր լեզվին:

Հարութ Դավիթի Ավանեսյանին պարզաբանվել է ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 61-րդ հոդվածով նախատեսված իր իրավունքներն ու պարտականությունները և նախազգուշացվել է ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

Թարգմանիչ՝ *Հարութ Դավիթի Ավանեսյան*

Արձանագրությունը կազմեց՝ *Զուլաթ Բ. Յուսուֆյան*

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության Վ.Ե.Մ. Աբրահամյանի անունի վերահսկող
ուսման կենտրոնի Վերականգնող Գ. Յուզբախյանի վարչության

գտնվող Վալդար Մասալի Ընձիվի

«11» 02 2025թ. արձանագրությամբ/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված

«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանը

«12» 02 2025թ. ժամը 16:02 մինչև «12» 02 2025թ.

ժամը 18:02 կատարել է բանավոր թարգմանություն պարսկերենից հայերեն և
հայերենից պարսկերեն: 160

Պատվիրատու՝ Վ.Ե.Մ. Աբրահամյանի անունի

Կատարող՝ Գ. Յուզբախյան

«12» 02 2025թ.

ԱՐԶԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ
/Թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

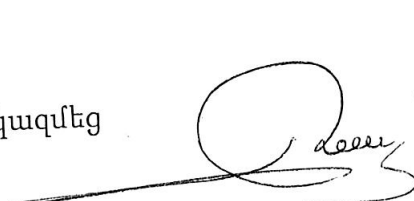

ք. Երևան

„ 12 „ „ 02 „ 2025թ

Ես ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության Արաբկիրի բաժնի ՀԿՀ ավագ տեսուչ տեսուչ ոստիկանության մայր Հ. Տահրադյանս հիմնվելով ՀՀ Քննչական կոմիտեի (Քննչաքննչ) Ս. Բաբայան Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան Ս. Բաբայան Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան Ս. Բաբայան Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան փաստաթղթավորման անհրաժեշտությունից հաշվի առնելով որ վերջինս չի տիրապետում հայերեն գրավոր լեզվին, տիրապետում է Արաբկիրի Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան լեզվին ելնելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 27-րդ հոդվածի դրույթներից, ոստիկանության Արաբկիրի բաժնի հրավիրեցի „ Արթ Քոնսալթինգ „ ՍՊԸ Թարգմանիչ Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան /լիազորագիր տրված 12. 02. 2025թ ով տիրապետում է գրավոր և բանավոր Արաբկիրի Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան լեզվին: Միաժամանակ Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան Քննչ. կ. Գ. Գրիգորյան բացատրելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 61-րդ հոդվածով նրա իրավունքներն ու պարտականությունները ՀՀ քրեական օրենսգրքի 61-րդ հոդվածով նրա իրավունքներն ու պարտականությունները և ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504-րդ հոդվածով նախատեսված պատասխանատվությունը:

Արձանագրությունը կազմեց

Թարգմանիչ


Ս. Բաբայան

Ս. Բաբայան

Արձանագրություն


/թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

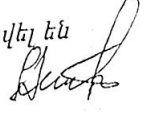
ք.Երևան

«13» 02.2025թ.

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ՝ Ս.Վարդազարյան, նկատի ունենալով, որ Արդելնարի Օմարը չի տրապետում հայերեն գրավոր և բանավոր լեզվին ուստի անհրաժեշտություն է առաջացել թարգմանելու անգլերենից հայերեն դեկավարվելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 27 և 61 հոդվածների դրույթներով <<Արթ Քոնսայթինգ>> ՍՊԸ-ի կողմից վիագրոված թարգմանիչ Արթիկ Ե.Ե. Անրժիկի հովհաննեսյան Է /հիագորագիր թիվ ՉԶԱ 78 տրված 10.02.2025 ով տիրապետում է հայերեն և անգլերեն լեզուներին ունի թարգմանիչ համապատասխան որակավորում շահագրգռված չէ գործի ելքով/ հրավիրեցի որպես թարգմանիչ անգլերենից հայերեն լեզվով թարգմանություն կատարելու համար:

Միաժամանակ Արթիկ Ե.Ե. Անրժիկի հովհաննեսյան Է և պարզաբանել ՀՀ քրեական դատավարության 61 հոդվածով նախատեսված իր իրավունքները և պարտականությունների մասին, ինչպես նաև նախազգուշացնել սխալ թարգմանություն կատարելու համար / որը էական նշանակություն կունենա գործի լուծման համար/ ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստ. լեյտենանտ Ս.Վարդազարյան 

Շանթթագս արձանագրությանը, ինձ պարզաբանվել են իմ իրավունքներն ու պարտականությունները:  և ի. Իովհաննեսյան Է

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀՆԳՆ ոստիկանության ԱՊԳ-ի Առաքելյանի զու-ՏԵ-Բ
գնումը ստորագրեցի/ընթացակարգը շեղարձեռնեցի Ա. Մարգարյանից

Արշակ Զաքարյան ՕՏԱՐ

«13» 02 2025 թ. արձանագրության/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված

«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Արսիհնե Սերժիկի Հովհաննիսյանը

«13» 02 2025թ. ժամը 20:15 մինչև «13» 02 2025թ.

ժամը 23:22 կատարել է բանավոր թարգմանություն անգլերենից հայերեն և

հայերենից անգլերեն: 187

Պատվիրատու՝ Ա. Մարգարյանի ՕՏԱՐ

Կատարող՝ Վ. Հովհաննիսյան ՕՏԱՐ

«13» 02 2025թ.

Արձանագրություն
/թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

ք. Երևան

<< 17 >>.02.2025թ.

Ես՝ ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ, ոստիկանության լեյտենանտ Փ. Ենոքյանս մասնակցությամբ ռուսերեն լեզվի թարգմանիչ՝ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանի կազմեցի սույն արձանագրությունը այն մասին, որ << 17 >> 02.2025թ-ին Արաբկիրի բաժնի է հրավիրվել << Արթ Բոնասայթինգ >> ՍՊԸ-ի ռուսերեն լեզվի թարգմանիչ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանը Նադեժդա Սերգեյի Բերեզիանայի հաղորդման վերաբերյալ թարգմանություն կատարելու համար: Նադեժդա Սերգեյի Բերեզիանան չի տիրապետում հայերեն գրավոր և բանավոր լեզվին այլ տիրապետում են ռուսերեն գրավոր և բանավոր լեզվին:

Հարութ Դավիթի Ավանեսյանին պարզաբանվել է ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 61-րդ հոդվածով նախատեսված իր իրավունքներն ու պարտականությունները և նախազգուշացվել է ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

Թարգմանիչ՝ *Ք. Ենոքյան*

Արձանագրությունը կազմեց՝ *Ք. Ենոքյան*

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՀ ՔճՀ Վարչական կենտրոնի
ուս. ս. ս. Ջ. Յեղիզյան

գտնվող Վարչական շենքի ՊՆԲԿՎՍԿ

«17» 02 2025թ. արձանագրությամբ/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված

«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Հարութ Դավիթի Ավանեսյանը

«17» 02 2025թ. ժամը 15:34 մինչև «17» 02 2025թ.

ժամը 15:03 կատարել է բանավոր թարգմանություն ռուսերենից հայերեն և հայերենից
ռուսերեն: 89

Պատվիրատու՝ Ջոհն Գ. Յեղիզյան

Կատարող՝ Հ. Գրիգորյան Ն. Նիկոլայան

«17» 02 2025թ.

ԱՐԶԱՆ ԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

/Թարգմանիչ հրավիրելու մասին/

ք. Երևան

« 17 » 02.2025թ.

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՈՌԳՎ Արարկ/ԻՍՔ քառ Վեժ ամ. ք. Թ. Նուսրատյան
վերանայելով վարույթում գտնվող Հուսելյն Խաչատրյան վերաբերյալ,
նախապատրաստված նյութերը:

Նկատի ունենալով, որ Հուսելյն Խաչատրյան չի տիրապետում ՀՀ քրեական
դատավարության լեզվին՝ հայերենի գրավոր և բանավոր խոսքին, ուստի անհրաժեշտ է
հնարավորություն ընդձեռնել նրանց թարգմանչի օգնությամբ իրականացնել
քրեադատավարական օրենսգրքով սահմանված իր իրավունքները:

Ելնելով վերագրյալից և ղեկավարվելով ՀՀ քրեական դատավարության օրենսգրքի 2/
հոդվածի պահանջներով.

1. Նախապատրաստվող նյութերով որպես թարգմանիչ հրավիրել <<Արթ Բնուսյան>> ՍՊԸ-ի
թարգման Բնուսյան Բարսեղյան Վ. Բ., ով ազատորեն տիրապետում է հայերեն և
անգլերեն լեզուներին ու գործով չջահագրգռված անձ է:
2. Բնուսյան Բարսեղյան Վ. Բ. պարզաբանել ՀՀ քրեական դատավարության 6/
հոդվածով նախատեսված իր իրավունքները և պարտականություններն ու նախազգուշացնել,
ակնհայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար ՀՀ քրեական օրենսգրքի 504 հոդվածով
նախատեսված քրեական պատասխանատվության մասին:

Ավագ տեսուչ՝

Ս. Բ. Նուսրատյան

Ս. Նուսրատյան

Ծանոթացա արձանագրությանը, ինձ պարզաբանվել են
իմ իրավունքներն ու պարտականությունները:

Թարգման՝

[Ստորագրություն]

Յ. Բ. Նուսրատյան

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության Հ.Պ.Ք. Վարդանյանի քաղաքացիական
պահույնի Սպարտակ Բ. Վահագյան ստանդարտ
պահույնի վարչության գտնվող Հասցեն Հոշոտի վերաբերյալ համապատասխան
պահվող վարչական

«17» 02 2025թ. արձանագրությամբ/որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված
«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Էվելինա Հանրիկի Բաբասարոնյան
«17» 02 2025թ. ժամը 23:30 մինչև «18» 02 2025թ.
ժամը 09:17 կատարել է բանավոր թարգմանություն պարսկերենից հայերեն և
հայերենից պարսկերեն:

104

Պատվիրատու՝ Ռ. Է. Վարդանյան

Կատարող՝ Է. Ք. Վահագյան

«18» 02 2025թ.

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

Թարգմանիչ հրավիրելու վերաբերյալ

18.02.2025թ.

ք. Երևան

ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնի տեսուչ՝ կասյիսան Ա. Պողոսյանն ներկայությամբ <<ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ>> ՄԳԸ-ի անգլերեն լեզվի թարգմանիչ՝ Հայկունի Վոլոդյայի Մակարյանի կազմեցի սույն սրձանագրությունն այն մասին, որ ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՀՈԳՎ Արաբկիրի բաժնում Օմար Արդեյլավիեի վերաբերյալ նախապատրաստվող փաստաթղթերի տեխնիկականությունը ելնելով անգլերենից հայերեն և հայերենից անգլերեն թարգմանություն կատարելու համար Հ. Մակարյանը հրավիրվել է քանի որ Օմար Արդեյլավիին չի տիրապետում հայերեն բանավոր և գրավոր լեզվին այլ տիրապետում է անգլերեն լեզվին: Թարգմանիչ՝ Հ. Մակարյանին պարգևատրվել է ՀՀ շրջատավարության օրենսգրքի 61-րդ հոդվածով նախատեսված թարգմանչի իրավունքները և պարտականությունները, ինչպես նաև պարգևատրվել է ՀՀ քր. օր. 504 հոդվածով նախատեսված սկսնայտ սխալ թարգմանություն կատարելու համար քրեական պատասխանատվության ենթարկելու մասին:

Թարգմանիչ՝  Հ. Մակարյան

տեսուչ՝  Ա. Պողոսյան

ՀԱՎԱՍՏՈՒՄ

Թարգմանչական ծառայությունների մատուցման վերաբերյալ

Իմ, ՀՀ ՆԳՆ ոստիկանության ՊՊՅԳ Վերականգնման կենտրոնի
գրասենյակ, ասպ. Ն. Ն. Մուշեղյան ԸՁ

վարությամբ

գտնվող Օճապ Ներքապուստիկ Վերականգնման կենտրոնի
Վերականգնման կենտրոնի նյութերով

«18» 02 2025 թվականի որոշմամբ որպես թարգմանիչ ներգրավված

«ԱՐԹ ՔՈՆՍԱԼԹԻՆԳ» ՍՊԸ-ի թարգմանիչ Հայկուհի Վոլոդյայի Մակարյանը

«18» 02 2025թ. ժամը 18:45 մինչև «18» 02 2025թ.

ժամը 21:02 կատարել է բանավոր թարգմանություն անզլերենից հայերեն և հայերենից

անզլերեն:

44

Պատվիրատու՝ ՎՊՅ Վ. Մուշեղյան ԸՁ

Կատարող՝ Հայկուհի Վ. Մակարյան

«18» 02 2025 թ.